



123, route de l'Épinette - ZA des Acacias 4
85430 La Boissière des Landes
FRANCE

1. Antes de utilizarlo, compruebe que el voltaje de entrada de su dispositivo y el voltaje de salida de este cargador coincidan. Asegúrese de que la carga total no supere la corriente de salida nominal de este cargador.
2. Conecte el cargador de coche y su(s) dispositivo(s) utilizando un(os) cable(s) adecuado(s).
3. Inserte el cargador de coche en la toma del encendedor. El indicador LED azul se encenderá al instante.
4. Este cargador detectará el mejor modo de carga y comenzará a cargar tu(s) dispositivo(s) automáticamente.
5. Su(s) dispositivo(s) digital(es) debería(n) indicar entonces el modo de carga.
6. Desenchufe este cargador de la toma del encendedor cuando no lo utilice.

IT

CARICABATTERIE DA AUTO USB / USB-C 38W

Grazie per aver acquistato un prodotto KeyOuest. Ci auguriamo che il prodotto sia di vostra completa soddisfazione.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

- Un caricatore per auto USB + USB-C
- Un manuale d'uso

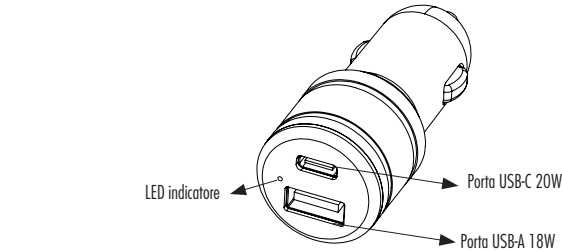
AVVERTENZE E ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Non cortocircuitare.
Assicurarsi di utilizzare la tensione corretta, poiché una tensione eccessiva prolungata può danneggiare il dispositivo.
Non tentare di utilizzare questo alimentatore con apparecchi che richiedano una potenza di uscita superiore a quella nominale.
Non tentare di aprire il caricabatterie.
Rimuovere il caricabatterie dalla presa accendisigari quando non viene utilizzato.
Spegnere sempre il dispositivo prima di collegarlo o scollegarlo dal caricabatterie.
Avviare prima il motore dell'auto, quindi collegare il caricabatterie USB per auto.

USO DEL PRODOTTO

Questo caricabatterie è stato appositamente progettato per un utilizzo sicuro e conveniente dei vostri dispositivi digitali.
Protezione da cortocircuito e sovraccarico.

- Prima dell'uso, verificare che la tensione di ingresso del dispositivo e la tensione di uscita di questo caricabatterie corrispondano.
Assicurarsi che il carico totale non superi la corrente di uscita nominale del caricabatterie.
- Collegare il caricabatterie per auto e il dispositivo utilizzando uno o più cavi adeguati.
- Inserire il caricabatterie per auto nella presa accendisigari. L'indicatore LED blu si accende immediatamente.
- Il caricabatterie rileverà la modalità di ricarica migliore e inizierà a caricare automaticamente il dispositivo.
- Il dispositivo digitale dovrebbe indicare la modalità di ricarica.
- Scollegare il caricabatterie dalla presa accendisigari quando non lo si utilizza.



NL

USB / USB-C 38W AUTOLADER

Bedankt voor de aankoop van een KeyOuest-product. We hopen dat het naar uw volle tevredenheid is.

INHOUD VAN DE VERPAKKING

- USB + USB-C autolader
- Een gebruikershandleiding

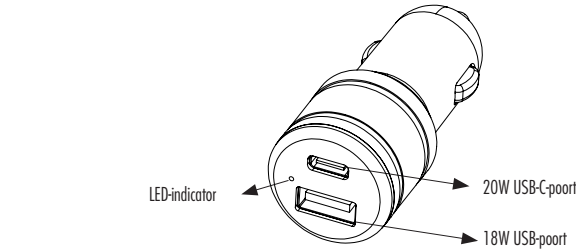
WAARSCHUWINGEN EN VEILIGHEIDSIINSTRUCTIES

Sluit niet kort.
Zorg ervoor dat u de juiste spanning gebruikt, want een te hoge spanning kan het apparaat beschadigen.
Probeer deze voeding niet te gebruiken met apparatuur die een hoger vermogen vereist dan het nominale vermogen.
Probeer de oplader niet te openen.
Haal de oplader uit de sigarettenaansteker wanneer deze niet wordt gebruikt.
Schakel het apparaat altijd uit voordat u het aansluit op of loskoppelt van de oplader.
Start eerst de motor van de auto en sluit dan de USB-autolader aan.

PRODUCTGEBRUIK

Deze lader is speciaal ontworpen voor veilig en handig gebruik van je digitale apparaten.
Beveiliging tegen kortsluiting en overbelasting.

- Controleer voor gebruik of de ingangsspanning van je apparaat en de uitgangsspanning van deze lader overeenkomen. Zorg ervoor dat de totale belasting de nominale uitgangsstroom van de lader niet overschrijdt.
- Sluit de autolader en het apparaat aan met een geschikte kabel of kabels.
- Sluit de autolader aan op de sigarettenaansteker. De blauwe LED-indicator licht onmiddellijk op.
- De oplader detecteert de beste oplaadmodus en begint automatisch met het opladen van het apparaat.
- Het digitale apparaat moet de oplaadmodus aangeven.
- Haal de oplader uit de sigarettenaansteker wanneer deze niet wordt gebruikt.



DE

USB / USB-C 38W AUTOLADEGERÄT

Vielen Dank, dass Sie sich für ein KeyOuest-Produkt entschieden haben. Wir hoffen, dass Sie es zu Ihrer vollsten Zufriedenheit nutzen werden.

INHALT DER VERPACKUNG

- Ein USB + USB-C Autoladegerät
- Ein Benutzerhandbuch

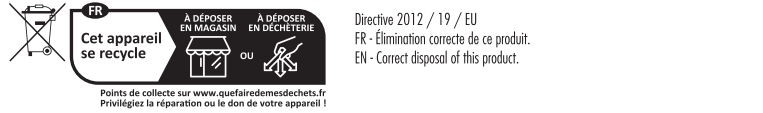
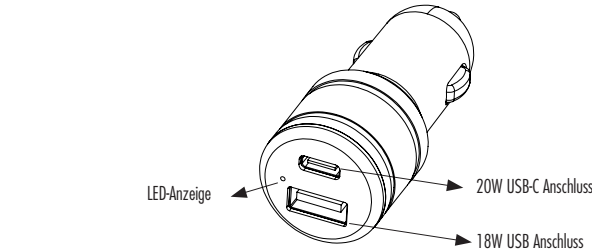
WARNUNGEN UND SICHERHEITSHINWEISE

Schließen Sie das Gerät nicht kurz.
Stellen Sie sicher, dass Sie die richtige Spannung verwenden, da eine zu hohe Spannung das Gerät beschädigen kann.
Versuchen Sie nicht, dieses Netzteil mit Geräten zu verwenden, die eine höhere Leistung als die Nennleistung benötigen.
Versuchen Sie nicht, das Ladegerät zu öffnen.
Ziehen Sie das Ladegerät aus der Zigarettenanzünderbuchse, wenn es nicht benutzt wird.
Schalten Sie das Gerät immer aus, bevor Sie es an das Ladegerät anschließen oder von diesem trennen.
Starten Sie zuerst den Fahrzeugmotor und schließen Sie dann das USB-Ladegerät an.

PRODUKTVERWENDUNG

Dieses Ladegerät ist speziell für die sichere und bequeme Nutzung Ihrer digitalen Geräte konzipiert.
Schutz gegen Kurzschluss und Überlast.

- Prüfen Sie vor dem Gebrauch, ob die Eingangsspannung Ihres Geräts und die Ausgangsspannung dieses Ladegeräts übereinstimmen.
Vergewissern Sie sich, dass die Gesamtlast den Nennausgangsstrom des Ladegeräts nicht überschreitet.
- Verbinden Sie das Kfz-Ladegerät und das Gerät mit einem geeigneten Kabel oder Kabeln.
- Schließen Sie das Kfz-Ladegerät an den Zigarettenanzünder an. Die blaue LED-Anzeige leuchtet sofort auf.
- Das Ladegerät erkennt den besten Lademodus und beginnt automatisch mit dem Laden des Geräts.
- Das digitale Gerät sollte den Lademodus anzeigen.
- Ziehen Sie den Stecker des Ladegeräts aus dem Zigarettenanzünder, wenn es nicht benutzt wird.



FR - Les déchets électroniques ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers. Merci de les recycler auprès de notre organisme agréé et de vérifier les conseils de recyclage auprès des autorités locales.
EN - Electronic waste must not be disposed of with household waste. Please recycle it with our approved recycling organisation and check recycling advice with your local authority.
ES - Los residuos electrónicos no deben eliminarse con la basura doméstica. Recíclalos con nuestra organización de reciclaje autorizada y consulte las recomendaciones de reciclaje de su ayuntamiento.
IT - I rifiuti elettronici non devono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Vi invitiamo a riciclarli presso la nostra organizzazione di riciclaggio approvata e a verificare i consigli per il riciclaggio presso la vostra autorità locale.
NL - Elektronisch afval mag niet samen met het huishoudelijk afval worden weggegooid. Laat ze recylen door onze erkende recyclingorganisatie en controleer het recyclingadvies van uw gemeente.
DE - Elektronische Abfälle dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte recyceln Sie sie über unsere autorisierte Organisation und erkundigen Sie sich bei den örtlichen Behörden nach Recycling-Ratschlägen.

FR - GARANTIE

Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

EN - GUARANTEE

Warranty valid from date of purchase (as evidenced by sales receipt). This guarantee does not cover defects or damage resulting from incorrect installation, incorrect use or normal wear and tear of the product.

ES - GARANTIA

Garantía válida a partir de la fecha de compra (acreditada por el recibo de compra). Esta garantía no cubre los defectos o daños derivados de una instalación incorrecta, un uso inadecuado o el desgaste normal del producto.

IT - GARANZIA

Garanzia valida dalla data di acquisto (provata dallo scontrino fiscale). Questa garanzia non copre i difetti o i danni derivanti da un'installazione non corretta, da un uso non corretto o dalla normale usura del prodotto.

NL - GARANTIE

Garantie geldig vanaf de datum van aankoop (zoals aangetoond door het aankoopbewijs). Deze garantie dekt geen defecten of schade als gevolg van onjuiste installatie, onjuist gebruik of normale slijtage van het product.

DE - GARANTIE

Die Garantie gilt ab dem Kaufdatum (Kassenbon als Nachweis). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden ab, die auf eine falsche Installation, unsachgemäße Verwendung oder normalen Verschleiß des Produkts zurückzuführen sind.

FR - CONFORMITÉ

SRDi déclare que ce produit est en conformité avec les exigences essentielles des directives européennes et des normes associées qui lui sont applicables. L'intégralité de la déclaration de conformité UE est disponible sur notre site KeyOuest à l'adresse suivante : www.keyouest.fr

EN - CONFORMITY

SRDi declares that this product is in conformity with the essential requirements of the relevant European directives and associated standards. The full EU Declaration of Conformity is available on our KeyOuest website at: www.keyouest.fr

ES - CONFORMIDAD

SRDi declara que este producto cumple los requisitos esenciales de las directivas europeas pertinentes y las normas asociadas. La Declaración de Conformidad de la UE completa está disponible en nuestro sitio web KeyOuest en: www.keyouest.fr

IT - CONFORMITÀ

SRDi dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali delle direttive europee pertinenti e degli standard associati. La dichiarazione di conformità UE completa è disponibile sul nostro sito web KeyOuest: www.keyouest.fr

NL - CONFORMITEIT

SRDi verklaart dat dit product voldoet aan de essentiële eisen van de relevante Europese richtlijnen en bijbehorende normen. De volledige EU-verklaring van conformiteit is beschikbaar op onze KeyOuest-website op: www.keyouest.fr

DE - KONFORMITÄT

SRDi erklärt, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen der einschlägigen europäischen Richtlinien und zugehörigen Normen entspricht. Die vollständige EU-Konformitätserklärung ist auf unserer KeyOuest-Website unter: www.keyouest.fr